

## ZAPYTANIE OFERTOWE

### Znak Sprawy 7/2019

Bialskie Wodociągi i Kanalizacja „WOD-KAN” Spółka z o.o. w Białej Podlaskiej  
ul. Narutowicza 35A, tel. 0-83 342 60 71 do 73, fax. 0-83 342 29 13,  
[www.bwikwodkan.pl](http://www.bwikwodkan.pl), e-mail [sekretariat@bwikwodkan.pl](mailto:sekretariat@bwikwodkan.pl), na podstawie Regulaminu postępowania dla procedury przetargowej udzielania zamówienia w BWiK „WOD-KAN” Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej, ogłasza przetarg:

1. Nazwa przedmiotu zamówienia:

Dostawa kamer - 9 szt.

Specyfikacja produktu:

KAMERA

Przetwornik 1/2.8” Progressive Scan CMOS

Ilość pikseli 1920 × 1080

Czułość 0.005 Lux @ (F1.2, włączone AGC), 0 Lux z IR

Zasięg podczerwieni 50 m

OBIEKTYW

Typ Zmienneogniskowy - moto-zoom

Ogniskowa 2.8mm - 12mm

Maksymalna wartość przysłony F1.4

Pole widzenia 35-105°

WIDEO

Kompresja H.265+ / H.265 / H.264+ / H.264 / MJPEG

Szybkość odświeżania 1920 × 1080@ 30 kl/s

AUDIO

Kompresja G.711/G.722.1/G.726/MP2L2

Wbudowany mikrofon -

Wejście / wyjście 1 / 1

SIEĆ

Interfejs komunikacyjny 1 RJ45 10M/100M

Protokoły TCP/IP, ICMP, HTTP, HTTPS, FTP, DHCP, DNS, DDNS, RTP, RTSP, RTCP, NTP, UPnP, SMTP, IGMP, 802.1X, QoS, IPv6, Bonjour

ALARM

Wejście / wyjście 1 / 1

Obsługa zdarzeń / funkcji 1 obszar, detekcja przekroczenia linii, detekcja naruszenia strefy, pozostawienie przedmiotu, zabranie przedmiotu, wykrycie twarzy

OGÓLNE

Zasilanie 12 VDC, PoE

Pobór prądu ~ 14.5W

Obsługa kart pamięci uSDHC (do 128 GB)

Temperatura pracy -30°C do +60°C  
Klasa szczelności IP67  
Klasa wandaloodporności IK10  
Wymiary  $\varnothing$  144.13 × 332.73 mm  
Waga ~ 1890 g

2. Rejestrator 1 szt.

Specyfikacja produktu:

WEJŚCIA WIDEO/AUDIO

Wejście wideo IP 16 kanałów

Dwukierunkowy tor audio 1 kanał, RCA (1kΩ)

SIEĆ

Przepustowość przychodząca 160Mbps

Przepustowość wychodząca 160Mbps

Zewnętrzne połączenia -

WYJŚCIA WIDEO/AUDIO

Rozdzielczość nagrywania 8MP / 6MP / 5MP / 4MP / 3MP / 1080p / UXGA / 720p

/ VGA / 4CIF / DCIF / 2CIF / CIF / QCIF

Klatki na sekundę -

Wyjście HDMI 4K (3840 × 2160), 2K (2560 × 1440), 1920 × 1080p, 1600 × 1200,  
1280 × 1024, 1280 × 720, 1024 × 768

Wyjście audio 1 kanał, RCA (Liniowy, 1kΩ)

DYSK TWARDY

SATA 2 x interfejs SATA

eSATA (opcjonalnie) -

Pojemność Do 6TB każdy

ZEWNĘTRZNE INTERFEJSY

Sieć 1x RJ-45 10/100/1000 Mbit

USB 1x USB 2.0, 1x USB 3.0

Pozostałe interfejsy -

Alarm 4 x wejście, 1 x wyjście

POZOSTAŁE

Zasilanie 12 VDC

Pobór prądu 40W / 15W (bez dysku i funkcji PoE) / 280W

Temperatura pracy -10°C - +55°C

Wilgotność 10% - 90%

Wymiary 385 x 315 x 52 mm

Waga 1 Kg

3. Dysk twardy 1 szt.

Specyfikacja produktu:

HDD 4TB Dysk Seagate SkyHawk dysk twardy 4TB

**Gwarancja na w/w sprzęt 36 miesięcy.**

1.1. Zamawiający nie dopuszcza składania ofert częściowych.

2. Termin wykonania zamówienia:

1.1 Dostawa sprzętu wizyjnego do dnia 22.11.2019r.

3. W ofercie należy określić wynagrodzenie netto, podatek VAT oraz wynagrodzenie brutto.
4. Warunki płatności – wynagrodzenie płatne jednorazowo w terminie 14 dni od daty otrzymania prawidłowo wystawionej faktury.
5. Osoba upoważniona do kontaktu Pan Rafał Kozłowski  
083 342 60 71 wew. 145, 885 886 016, e-mail [r.kozlowski@bwikwodkan.pl](mailto:r.kozlowski@bwikwodkan.pl)
6. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy:  
- nie podlegają wykluczeniu
7. Zamawiający oceni i porówna jedynie te oferty, które:
- 1) zostaną złożone przez Wykonawców nie wykluczonych przez Zamawiającego z niniejszego postępowania;
  - 2) nie zostaną odrzucone przez Zamawiającego.
8. Oferty zostaną ocenione przez Zamawiającego w oparciu o kryteria:
- 1) Oferowana cena (C): waga kryterium - 100%

9. Zasady oceny kryterium "Oferowana Cena" (C).

W przypadku kryterium "Oferowana Cena" oferta otrzyma zaokrągloną do dwóch miejsc po przecinku ilość punktów wynikającą z działania:

$$P_i(C) = \frac{C_{\min}}{C_i} \cdot W(C)$$

gdzie:

P <sub>i</sub> (C)	ilość punktów, jakie otrzyma oferta "i" za kryterium "Oferowana Cena";
C <sub>min</sub>	najniższa cena spośród wszystkich ważnych i nieodrzuconych ofert;
C <sub>i</sub>	cena oferty "i";
W (C)	Waga kryterium „Oferowana cena”

10. Maksymalna ilość przyznanych punktów wynosi 100
11. Zamawiający udzieli zamówienia temu Wykonawcy, którego oferta odpowiada wszystkim wymaganiom przedstawionym w Regulaminie oraz niniejszym zapytaniu ofertowym i zostanie oceniona jako najkorzystniejsza w oparciu o podane kryteria wyboru.
12. Do oferty należy dołączyć formularz oferty (załącznik nr 1), oświadczenie wykonawcy o braku podstaw do wykluczenia z postępowania o udzielenie zamówienia (załącznik nr 2) oraz informację o podmiotach należących lub nie do tej samej grupy kapitałowej (załącznik nr 3), oświadczenie RODO (załącznik 4), zgoda na przetwarzanie danych osobowych wraz z klauzurą informacyjną (załącznik 5)
13. Miejsce składania ofert: Platforma zakupowa
14. Termin związania ofertą – 45 dni
15. Termin składania ofert: **15 listopada 2019r. godzina 12.00.**

**FORMULARZ OFERTY  
DLA ZAPYTANIA OFERTOWEGO**

## Dostawa sprzętu wizyjnego

Znak Sprawy 7 /2019

### 1. ZAMAWIAJĄCY:

**Białskie Wodociągi i Kanalizacja „WOD - KAN” Sp. z o.o.**

ul. Narutowicza 35A

21-500 Biała Podlaska

Polska

### 2. WYKONAWCA:

Niniejsza oferta zostaje złożona przez:

I.p.	Nazwa(y) Wykonawcy(ów)	Adres(y) Wykonawcy(ów)

### 3. OSOBA UPRAWNIONA DO KONTAKTÓW:

Imię i nazwisko	
Adres	
Nr telefonu	
Nr faksu	
Adres e-mail	

### 4. Ja (my) niżej podpisany(i) oświadczam(y), że:

1) zapoznałem się z treścią zapytania ofertowego dla niniejszego zamówienia,

2) wraz z ofertą składam:

listę podmiotów należących do tej samej grupy kapitałowej

albo

informację o tym, że nie należę do grupy kapitałowej

2a. Oświadczenie wykonawcy w zakresie wypełnienia obowiązków informacyjnych przewidzianych w art. 13 lub art. 14 RODO

2b. Zgoda na przetwarzanie danych osobowych wraz z klauzurą informacyjną

3) gwarantuję wykonanie całości przedmiotu zamówienia w terminie

..... dni od daty podpisania umowy

4) zobowiązuję się wykonać przedmiot zamówienia za:

a) cena netto ..... PLN

(słownie: .....)

b) podatek VAT ..... PLN

(słownie: .....)

5) podana cena obejmuje wszystkie koszty niezbędne do należytego wykonania niniejszego zamówienia,

- 6) niniejsza oferta jest ważna przez 45 dni,
- 7) w przypadku uznania mojej (naszej) oferty za najkorzystniejszą umowę zobowiązuję(emy) się zawrzeć w miejscu i terminie jakie zostaną wskazane przez Zamawiającego,
- 8) składam(y) niniejszą ofertę [we własnym imieniu] /[jako Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia],
- 9) nie uczestniczę(ymy) jako Wykonawca w jakiegokolwiek innej ofercie złożonej w celu udzielenia niniejszego zamówienia,
- 10) Oświadczam, że w celu wykazania spełniania warunków udziału w postępowaniu, określonych przez zamawiającego, polegam na zasobach następującego/ych podmiotu/ów: .....  
/wskazać podmiot/  
 w zakresie: .....  
/ określić odpowiedni zakres dla wskazanego podmiotu/
- 11) Oświadczam, że przewiduję powierzenie podwykonawcy .....  
/nazwa firmy/  
 realizację następującej części zadania .....  
/ należy określić zakres/
- 12) Oferta została złożona na [.....] ponumerowanych stronach.
- 13) Oświadczam, że wszystkie informacje podane powyżej są aktualne i zgodne z prawdą oraz zostały przedstawione z pełną świadomością konsekwencji wprowadzenia zamawiającego w błąd przy przedstawianiu informacji

**5. PODPIS:**

I.p.	Nazwa(y) Wykonawcy(ów)	Nazwisko i imię osoby (osób) upoważnionej(ych) do podpisania niniejszej oferty w imieniu Wykonawcy(ów)	Podpis(y) osoby(osób) upoważnionej(ych) do podpisania niniejszej oferty w imieniu Wykonawcy(ów)	Pieczęć(cie) Wykonawcy(ów)	Miejscowość i data

Znak Sprawy 7/2019

**OŚWIADCZENIE WYKONAWCY**

o braku podstaw do wykluczenia z postępowania o udzielenie zamówienia

pod nazwą Dostawa sprzętu wizyjnego

**1. ZAMAWIAJĄCY:****Białskie Wodociągi i Kanalizacja „WOD - KAN” Sp. z o.o.**

ul. Narutowicza 35A

21-500 Biała Podlaska

Polska

**2. WYKONAWCA:**

Niniejsza oferta zostaje złożona przez :

I.p.	Nazwa(y) Wykonawcy(ów)	Adres(y) Wykonawcy(ów)

**OŚWIADCZAM(Y), ŻE:**

Na dzień składania ofert nie podlegam(y) wykluczeniu na podstawie art. 20 Regulaminu postępowania dla procedury przetargowej udzielania zamówienia w BWiK „WOD-KAN” Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej

Oświadczam, że wszystkie informacje podane powyżej są aktualne i zgodne z prawdą oraz zostały przedstawione z pełną świadomością konsekwencji wprowadzenia zamawiającego w błąd przy przedstawianiu informacji

**PODPIS:**

I.p.	Nazwa(y) Wykonawcy(ów)	Nazwisko i imię osoby (osób) upoważnionej(ych) do podpisania niniejszej oferty w imieniu Wykonawcy(ów)	Podpis(y) osoby(osób) upoważnionej(ych) do podpisania niniejszej oferty w imieniu Wykonawcy(ów)	Pieczęć(cie) Wykonawcy(ów)	Miejscowość i data

**OŚWIADCZENIE WYKONAWCY  
o przynależności do grupy kapitałowej**

Znak Sprawy 7/2019

**1. ZAMAWIAJĄCY:****Bialskie Wodociągi i Kanalizacja „WOD - KAN” Sp. z o.o.**

ul. Narutowicza 35A

21-500 Biała Podlaska

Polska

**2. WYKONAWCA:**Niniejsza oferta zostaje złożona przez<sup>1</sup>:

L.p.	Nazwa(y) Wykonawcy(ów)	Adres(y) Wykonawcy(ów)

W związku z przystąpieniem do postępowania o udzielenie zamówienia pod nazwą **Dostawa sprzętu wizyjnego**

Stosownie do art. 20 ust. 2 pkt.5 Regulaminu informuję, że:

- reprezentowany/-i przeze mnie wykonawca/-y nie należy/-ą do grupy kapitałowej\*.
- reprezentowany/-i przeze mnie wykonawca/-y należy/-ą do grupy kapitałowej, poniżej zamieszczam listę podmiotów, razem z którymi należymy do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz. U. nr 50 poz. 331 z późn. zm.)\*:

Lp.	Nazwa podmiotu	adres siedziby

\* - należy zaznaczyć właściwą opcję. W przypadku, gdy Wykonawca należy do grupy kapitałowej, konieczne jest wymienienie w tabeli wszystkich członków tej grupy

Prawdziwość powyższych danych potwierdzam własnoręcznym podpisem świadom odpowiedzialności karnej z art. 233 §1 k.k.

**Podpis:**

L.p	Nazwa(y) Wykonawcy(ów)	Nazwisko i imię osoby (osób) upoważnionej(ych) do podpisania niniejszej oferty w imieniu Wykonawcy(ów)	Podpis(y) osoby(osób) upoważnionej(ych) do podpisania niniejszej oferty w imieniu Wykonawcy(ów)	Pieczęć(cie) Wykonawcy(ów)	Miejscowość i data

<sup>1</sup> Wykonawca modeluje tabelę poniżej w zależności od swego składu.

**Załącznik nr 4**

**OŚWIADCZENIE WYKONAWCY W ZAKRESIE WYPEŁNIENIA OBOWIĄZKÓW INFORMACYJNYCH PRZEWDZIANYCH W ART. 13 LUB ART. 14 RODO**

**Znak Sprawy; 7/2019**

**1. ZAMAWIAJĄCY:**

**Białskie Wodociągi i Kanalizacja „WOD - KAN” Sp. z o.o.**  
ul. Narutowicza 35A  
21-500 Biała Podlaska  
Polska

**2. WYKONAWCA:**

**Niniejsza oferta zostaje złożona przez<sup>2</sup>**

<b>I.p.</b>	<b>Nazwa(y) Wykonawcy(ów)</b>	<b>Adres(y) Wykonawcy(ów)</b>

**3. OSOBA UPRAWNIONA DO KONTAKTÓW:**

<b>Imię i nazwisko</b>	
<b>Adres</b>	
<b>Nr telefonu</b>	
<b>Nr faksu</b>	
<b>Adres e-mail</b>	

Oświadczam, że wypełniłem obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 lub art. 14 RODO<sup>3)</sup> wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskałem w celu ubiegania się o udzielenie zamówienia publicznego w niniejszym postępowaniu<sup>4</sup> p.n.

.....  
(nazwa zamówienia)

**4. PODPIS:**

<b>L.p.</b>	<b>Nazwa(y) Wykonawcy(ów)</b>	<b>Nazwisko i imię osoby (osób) upoważnionej(ych) do podpisania niniejszej oferty w imieniu Wykonawcy(ów)</b>	<b>Podpis(y) osoby(osób) upoważnionej(ych) do podpisania niniejszej oferty w imieniu Wykonawcy(ów)</b>	<b>Pieczęć(cie) Wykonawcy(ów)</b>	<b>Miejscowość i data</b>

<sup>2</sup>Wykonawca modeluje tabelę poniżej w zależności od swego składu.

<sup>3</sup>Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1)

<sup>4</sup>W przypadku gdy wykonawca nie przekazuje danych osobowych innych niż bezpośrednio jego dotyczących lub zachodzi wyłączenie stosowania obowiązku informacyjnego, stosownie do art. 13 ust. 4 lub art. 14 ust. 5 RODO treści oświadczenia wykonawca nie składa (usunięcie treści oświadczenia np. przez jego wykreślenie).



Załącznik nr 5

Zgoda na przetwarzanie danych osobowych wraz z klauzurą informacyjną

Znak Sprawy 7/2019

## ZGODA NA PRZETWARZANIE DANYCH OSOBOWYCH

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych do celów związanych prowadzeniem postępowania przetargowego w firmie:

**Bialskie Wodociągi i Kanalizacja „WOD-KAN” Spółka z o.o. z siedzibą  
w Białej Podlaskiej ul. Narutowicza 35 A NIP 537 000 13 88**

.....  
(podpis wykonawcy )

### KLAUZULA INFORMACYJNA

#### O OCHRONIE DANYCH OSOBOWYCH W BIALSKICH WODOCIĄGACH I KANALIZACJI „WOD-KAN” SP. Z O.O. Z SIEDZIBĄ W BIAŁEJ PODLASKIEJ UL. NARUTOWICZA 35 A

**Szanowni Państwo!**

W związku z wejściem w życie od 25 maja 2018 roku Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (popularnie zwane RODO-Dz. Urz. UE L 119, s. 1) oraz ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz.U.2018 poz.1000), przedstawiamy najważniejsze informacje związane z wprowadzeniem nowej regulacji prawnej.

#### **1. ADMINISTRATOR PAŃSTWA DANYCH OSOBOWYCH :**

Administratorem Państwa danych osobowych, są Bialskie Wodociągi i Kanalizacja „WOD-KAN” Sp. z o. o. z siedzibą w Białej Podlaskiej, ul. Narutowicza 35 A

#### **2. INSPEKTOR OCHRONY DANYCH**

Inspektorem Ochrony Danych jest Rafał Kozłowski. Dane kontaktowe: e-mail na adres: [iodo@bwikwodkan.pl](mailto:iodo@bwikwodkan.pl) lub dzwoniąc pod numer 83 342-60-71 do 73 lub przesyłając fax na numer 83 342-29-13.

#### **3. DANE OSOBOWE**

Za dane osobowe uważa się wszelkie informacje dotyczące zidentyfikowanej lub możliwej do zidentyfikowania osoby fizycznej.

#### **4. CEL PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH**

Podstawą prawną przetwarzania Państwa danych osobowych są wzajemne zależności pomiędzy Panią/Panem, a Bialskimi Wodociągami i Kanalizacją „WOD-KAN” Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej i wynikające ze stosunku umownego o realizację usług świadczonych przez Spółkę.

## **5. CZAS PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH**

Dane osobowe będą przetwarzane przez czas wykonanie postępowania przetargowego oraz konieczności zawarcia umowy. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres trwania umowy oraz okres ewentualnego dochodzenia roszczeń wynikających z umowy. Po tym okresie dane będą przetwarzane jedynie w zakresie i przez czas wymagany przepisami prawa, w tym przepisami o rachunkowości.

## **6. UDOŚTĘPNIANIE DANYCH OSOBOWYCH**

Państwa dane osobowe mogą zostać udostępnione dostawcom systemów informatycznych, firmom doradczym i audytowym, podmiotom prowadzącym działalność pocztową oraz dane osobowe mogą być przekazywane organom nadzorującym, sądom i innym organom władzy (np. organom podatkowym i organom ścigania), niezależnym doradcom zewnętrznym (np. audytorom) lub podmiotom udzielającym świadczeń.

## **7. PRAWA UDOŚTĘPNIAJĄCEGO DANE OSOBOWE**

Posiadają Państwo prawo dostępu do treści swoich danych oraz prawo ich sprostowania, usunięcia, ograniczenia przetwarzania, prawo do przenoszenia danych, prawo wniesienia sprzeciwu w przypadkach prawem przewidzianych. Przysługuje Państwu prawo wniesienia skargi do właściwego organu nadzorczego w zakresie ochrony danych osobowych gdy uznają, iż przetwarzanie danych osobowych ich dotyczących narusza przepisy ogólnego Rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (RODO). Podanie przez Wykonawcę/Usługobiorcę danych osobowych jest warunkiem zawarcia umowy i współpracy z Administratorem.

## **8. DANE OSOBOWE WARUNKIEM WSPÓŁPRACY**

Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest dobrowolne, niemniej jest ono warunkiem zawarcia i/lub realizacji umowy oraz świadczenia usług, zapewnienia komunikacji, obsługi zgłoszeń i reklamacji. Konsekwencją niepodania przez Panią/Pana danych osobowych będzie brak możliwości współpracy z Administratorem danych. Pani/Pana dane wprowadzone do systemu informatycznego będą przetwarzane do celów związanych z umową (art. 6 ust. 1 lit. b) RODO). Pani/Pana dane osobowe nie będą podlegały profilowaniu.

Zapoznałem się dnia,.....  
Czytelny podpis wykonawcy